

Director: Lic. Guillermo Vargas  
Admor: Enrique de Mézerville  
Agente Gral. de Anuncios:  
Eulogio Calvo

# LA OPINION

(ANTES "DIARIO DEL COMERCIO")

Suscrip. mensual ₡ 3.00  
Número suelto 0.15  
Número atrasado 0.25

AÑO V

VICENTE SAENZ, Gerente

República de Costa Rica, San José, Viernes 26 de Septiembre de 1924

No. 1203

SERVICIO DE CABLEGRAMAS ESPECIAL DE LA OPINION

## BOLSHEVIQUIS Y ALEMANES ENROLADOS EN LA HECATOMBE CHINA

### Por millares se cuentan los muertos y los heridos en el sitio de Shanghai

#### Nuevos inventos de Marconi perfeccionando la telefonía sin hilos

#### Se robaron el valioso Crucifijo de la Corte de La Haya

#### En diciembre se reunirá el Congreso de Alcaldes en Lima

Lima, Set. 24.—En el mes de diciembre próximo se reunirá en esta ciudad el Congreso General de Alcaldes, entendiéndose por tales los presidentes de todas las municipalidades del país. Se espera que la labor de esta respetable entidad se desarrolle dentro de la mayor armonía y dentro del mayor espíritu de unidad nacional, conforme a las altas y nobles finalidades que la inspiran. Sus labores tendrán una gran importancia para el desarrollo general del país.

#### La venta de salitre en la última temporada

Santiago, Set. 25.—El salitre que se ha vendido durante esta última temporada alcanza a cerca de 24.000.000 de quintales, según los datos oficiales publicados sobre el particular.

#### Mejora el cambio en Chile

Santiago, Set. 25.—Después de la aprobación por el Congreso del proyecto sobre subsidios fiscales, que fue propuesto por el Gobierno como medida apremiante para mejorar la situación fiscal del país, el cambio internacional ha mejorado considerablemente, según lo informa oficialmente el Ministro de Hacienda.

### Tipos de cambio

#### Banco de Costa Rica

(Cierre de ayer: a las 3 p.m.)

Nueva York .. 401 1/2

Londres ..... 360

Paris ..... 107

España ..... 267 1/2

Italia ..... 89 1/2

Suiza ..... 382 1/2

Bélgica ..... 97 1/2

Berlin ..... 401 1/2

Amsterdam ..... 38 1/2

oro americano.

San José, Setiembre 25 de 1924

#### Cambio Internacional

(Bolsa de Nueva York)

(Cable de ayer)

Londres ..... 4.49 1/2

Paris ..... 5.29

España ..... 13.34

Italia ..... 4.39

Suiza ..... 19.02

Bélgica ..... 4.83

San José, setiembre 25 de 1924.

#### La entrada de los Estados Unidos y de Alemania a la Liga de las Naciones

New York, Set. 25.—El órgano principal del Partido Demócrata, "The New York Times", que es decidido partidario de la Liga de las Naciones, alaba en un editorial la labor que hizo el Premier británico Mac Donald en Ginebra y dice: "Ni aún los Estados Unidos están en situación de recibir con negligencia las palabras de Mac Donald. Ya llegará el tiempo en que los Estados Unidos se sientan orgullosos de pertenecer a la Liga".

Refiriéndose a las razones que adujo Mac Donald para pedir que la próxima conferencia internacional del desarme se reúna en un centro europeo, el diario dice que tales razones son decisivas, en tanto que "The Herald Tribune" insiste en que la próxima conferencia se reúna en Washington, con el objeto de que sus labores se desarrollen en un medio más amplio de neutralidad.

#### Se erigirá un monumento a Francisco Pizarro y otro a Palma en Lima

Lima, Set. 25.—Han sido presentados a la Municipalidad dos proyectos que proveen a la ercción de un monumento a Francisco Pizarro, fundador de la ciudad, y otro a Ricardo Palma, conocido tradicionalista peruano.

#### Diets parlamentarios

Santiago, setiembre 25.—El Senado aprobó el proyecto por medio del cual se conceden dietas a los parlamentarios, y que fue propuesto por el Gabinete.

#### Falleció uno de los tres niños gemelos

Juan Andrés, uno de los tres niños gemelos nacidos hace tres meses en el hogar de don Andrés Brenes y de su señora esposa, falleció ayer a las nueve de la mañana. Sus hermanitas, las dos niñas gemelas, se hallan bien de salud.

El entierro se verificó ayer en la tarde.

Sentimos mucho lo ocurrido al laborioso floricultor y le damos el pésame más sentido, lo mismo que a su señora.

#### Condiciones que impone Alemania para entrar a la liga de las naciones

Berlín, setiembre 25.—Después de que se conoció en esta ciudad el texto del discurso del premier británico Mac Donald en la Asamblea de la Liga de las Naciones, en el cual abogó aquel por la entrada de Alemania a esta institución el gobierno de Berlín ha informado a la United Press que su actitud, en relación con la entrada de Alemania a la Liga no ha cambiado en absoluto y que sus condiciones para entrar siguen siendo las siguientes: primera, que Alemania sea admitida en igualdad de condiciones con todas las demás naciones. Segunda, que tenga derecho a formar parte

#### El germen del Cáncer

Fijateña, septiembre 24.—"El North American Monday" publica un artículo en que dice que ha sido descubierta la causa del cáncer y también un tratamiento, que se cree está aún experimentándose y que está produciendo notables resultados. Este artículo, cuya publicación había sido aplazada desde hace 15 meses por razones científicas, dice que el doctor T. J. Glover, de Toronto y Nueva York, ha descubierto el germen del cáncer, consiguiendo aislarlo; lo ha infectado con éxito a algunos animales, y en seguida ha aplicado un suero que ha detenido la enfermedad y ha producido la inmunidad contra el cáncer.

El tratamiento ha sido ensayado en más de 200 casos humanos de cáncer. Algunos de los enfermos han mejorado y otros han perdido todos los síntomas de la enfermedad. Se espera encontrar un método para revelar el germen en la sangre y disponer a la ciencia en evitar el cáncer.

## Sobre los escándalos de la Penitenciaría

"La Nueva Prensa" de ayer como nota de última hora, dice lo siguiente acerca de los escándalos de la Penitenciaría que denunció en su edición anterior.

Ya entrada en prensa nuestra edición nos olvidó a hablar por teléfono el Coronel don Víctor Manuel Satorresi para decirnos que los cargos denunciados por nosotros ayer, pueden y deben hacerse al Segun-

do Comandante del Penal. El Coronel Satorresi ha hablado, pues, y nuestra denuncia ha sido confirmada. Toca ahora al Gobierno hacer la investigación del caso.

Tenemos noticias de que desde hace cinco días, por Orden de Plaza, el Coronel don Francisco Roldán trabaja en la investigación de parte de los hechos que denunciábamos ayer como ocurridos en la Penitenciaría de la capital.

#### Marconi hace nuevos inventos para perfeccionar la telefonía sin hilos

Madrid, setiembre 25.—El célebre inventor de la telegrafía sin hilos, Guillermo Marconi, se encuentra actualmente en el puerto de Cádiz, y mientras que permanece allí, toda la ciudad se esfuerza por agasajarle y demostrarle la admiración que merecen sus portentosos inventos.

Marconi ha revelado a la prensa de Cádiz el misterio de sus rápidos viajes por distintas partes de Europa, que han excitado la imaginación de las gentes, suponiendo que se trataba de establecer la comunicación interplanetaria por medio de la telegrafía sin hilos. En efecto, Marconi ha declarado que se ocupaba en problemas más prácticos y realizables que el de hablar con Marte, y ha explicado que sus viajes tienen relación con el perfeccionamiento de las comunicaciones por medio del radio.

#### Se formará un gabinete de coalición en Irlanda contra Eamon de Valera

Dublin, setiembre 25.—Es inminente la formación de una coalición entre el gobierno del Estado libre de Irlanda y los republicanos constitucionalistas, cuyo efecto principal será el de poner fin a la ofensiva de los partidarios de Eamon de Valera contra el gobierno.

La coalición se debe principalmente a los esfuerzos de John Devey y Judge Cohalan, irlandeses americanos de Nueva York, quienes han activado considerablemente las negociaciones. El miércoles se llegó a un arreglo provisional, de acuerdo con el cual el gabinete ministerial será reconstituido para que Mr. McGrath jefe de los republicanos constitucionalistas, asuma nuevamente el cargo de ministro de industrias, en tanto que el actual ministro de industrias Mr. Milligan, volverá a desempeñar el cargo de ministro de defensa nacional que ha desempeñado Mr. Cosgrave desde que Mr. Mulcahy presentó su renuncia.

Debe recordarse que Mr. McGrath fue quien organizó el partido republicano constitucionalista, a causa de su descontento con la política desarrollada por el gobierno.

#### El Príncipe de Gales vendrá al Sur en el año próximo

Nueva York, Sep. 25.—El Príncipe de Gales visitará la América del Sur el año entrante.

Se informó que el Príncipe piensa emprender durante el mes de febrero próximo una gira mundial que durará casi un año, pasando dos o tres meses en la América del Sur y algún tiempo en Sur África. Debido a esta gira prolongada que tiene en proyecto, el Príncipe piensa vender los ocho potros de polo que trajo a este país.

#### Un medio para solventar la crisis municipal

Conversando ayer con un distinguido juriconsulto nos decía que la Corporación capitalina tiene un excelente medio para solventar la crisis pecuniaria que sufre y poder sacar adelante los proyectos para arreglar las calles de la ciudad, el problema del agua, desagües, etc., aceptando el empréstito que propone Mr. Keith para municipalizar las compañías de luz eléctrica y del tranvía. Ese empréstito se ofrece con un tipo de interés relativamente bajo.

#### El bombardeo de Shanghai

Nueva York, Sept. 25.—Noticias publicadas hoy procedentes de Shanghai dicen que el ataque a la ciudad es mucho más intenso, pero que las fuerzas de Che-Kiang es difícil que cedan ante el empuje de los sitiadores por haberse fortificado reforzando sus líneas.

#### El problema del hispanoamericanismo

Madrid, setiembre 25.—El diario "Informaciones", al ocuparse en el problema del hispanoamericanismo, dice que el verdadero acercamiento entre España y América, no se lo logrará sino mediante un intenso intercambio intelectual entre la península y las repúblicas americanas.

#### Aumenta la carnicería en Shanghai

Shanghai, Sept. 25.—Esta tarde el bombardeo ha tomado proporciones enormes. De ambas partes las bajas se cuentan por millones entre muertos y heridos. Se teme que la plaza caiga de un momento a otro en poder de los sitiadores que emplean toda clase de armas modernas, inclusive aeroplanos de guerra y cañones de largo alcance. El pánico en esta ciudad es espantoso.

Pasan a la Página 8

## Accidente tranviario

La niña Irma Corrales Ramírez fue golpeada ayer en la mañana, por el carro del tranvía N.º 10, manejado por el motorista Sequeira.

Parece que el hecho fue casual.

## Programa

de la retreta que dará la Banda Militar esta noche a las 8 en el Parque Morazán  
Viernes 26

- 1.—Marcha cortejo de Sylvia Delibes.
- 2.—La dama de piqué, obra de Suppé.
- 3.—Alborada Primavera, Lacombe.
- 4.—Margarita de Anjou, fantasia, Lecoeur.
- 5.—Aquella pandilla mía, fox Henderson.

Director  
CESAR NIETO

# Algo de sumo interés para los cafetaleros costarricenses

Del último boletín financiero del National City Bank, de New York, tomamos los siguientes datos que consideramos de sumo interés para los agricultores cafetaleros y exportadores costarricenses:

## Las importaciones de café de Estados Unidos en la década da 1913 1923

Las importaciones de café de los Estados Unidos en 1923 arrojan la cifra anual más considerable de las importaciones de este producto en la historia de nuestro comercio exterior. Dicha suma fue de 1.425.000.000 de libras, o sea 655.500.000 de kilogramos; mientras que en 1921 sólo llegó a 1.341.000.000 de libras; en 1920 a..... 1.297.000.000, y en 1913 a 853.000.000. El valor de las importaciones de café en 1923 fue de \$ 193.000.000 o.a. aproximadamente, y en 1913..... \$ 105.000.000.

No resulta fácil determinar si la guerra ha contribuido al incremento de nuestras importaciones de café; pero no hay duda de que el volumen de nuestras compras de ese producto ha aumentado rápidamente desde 1913, siendo la cantidad total importada en 1923 un 66 por ciento mayor que hace diez años, sin embargo de que la población sólo ha aumentado un catorce por ciento en tal período.

¿Han influido acaso las leyes antialcohólicas recientemente dictadas, en el consumo de bebidas estimulantes? Tampoco es fácil contestar esta pregunta. No obstante, creemos de interés recordar que las importaciones de café en 1923 excedieron sólo ligeramente las de 1919, año anterior a aquel en que se pusieran en vigencia las leyes antialcohólicas.

Antes de la guerra hubo sólo dos períodos anuales en que las importaciones de café de Estados Unidos llegaron a mil millones de libras, y antes de adoptarse las leyes antialcohólicas, cuatro períodos anuales en que el total de esas importaciones excediera de..... 1.200.000.000 de libras.

Según datos estadísticos oficiales, el promedio del consumo por individuo en los Estados Unidos fue algo menos de 9 libras en 1913; 10 libras y media en 1918; algo más de 12 libras en 1921 y cerca de 13 libras en 1923.

En cuanto al costo de este producto, no parece resultar muy moderado. El valor del café importado en Estados Unidos desde 1913, según el avalúo de acuerdo con el precio en los países de procedencia ha sido de más de mil millones quinientos mil dólares.

Calculando luego el costo del transporte, el almacenaje y la preparación y el reparto a los consumidores, el precio pagado por éstos resulta probablemente el doble del valor declarado; de suerte que el público de los Estados Unidos ha pagado aproximadamente \$ 3.000.000.000 o.a. por el café consumido en la década 1913-1923, pudiendo estimarse que actualmente paga más de un millón de dólares diarios por el café consumido.

En realidad, el público norteamericano no parece dispuesto a prescindir de esta bebida favorita a causa del precio, pues el año mismo en que los precios de importación llegaron a su máximo, 1920, nuestras compras ascendieron a una cantidad mayor que nunca hasta entonces.

El promedio de los precios de importación en el ejercicio de 1920 fue de casi 22 centavos oro americano por libra (21,98 centavos o.a.), según estadísticas del Ministerio de Comercio; y la cantidad importada aquel año fue 1.427.000.000 de libras, habiendo sobrepasado las importaciones anuales anteriores y posteriores, excepto las de 1923, en que ascendieron a 1.425.000.000 de libras.

## Remedios de precios y procedencia de las importaciones

Los promedios de precios del café en importaciones oscilan generalmente entre 10 y 12 o 13 centavos o.a. por libra. En 1923 el promedio de los precios de importación fue 13 centavos, correspondiendo el avalúo arancelario, según la ley respectiva, "al valor de venta o precio al por mayor del producto en los principales mercados del país de procedencia al realizarse la exportación a los Estados Unidos."

Los precios varían según los países de procedencia. Por ejemplo, el promedio de precios del café del Brasil entre enero y noviembre de 1923 fué de 12,47 centavos o.a. por libra; el de la América Central, 13,33 centavos o.a. por libra; el de Colombia, 16,81 centavos o.a.; y el de Java, algo más de 18 centavos o.a.

En cuanto a la procedencia de nuestras importaciones, cerca de dos tercios del café consumido en Estados Unidos proviene del Brasil; pero según datos oficiales, importamos café de más de cincuenta países. A juzgar por las estadísticas de 1912, los principales de esos países, enumerados de acuerdo con la importancia cuantitativa de sus exportaciones son los siguientes: el Brasil, Venezuela, Guate-

mala, Méjico, Java, República del Salvador y Costa Rica.

Entre enero y noviembre de 1923 los Estados Unidos importaron del Brasil 834.000.000 de libras de café; de Colombia, 202.000.000 de libras; de la América Central, 117.000.000 de libras; de Venezuela, 48.000.000; de Méjico, 33.000.000; y de Java, 8.500.000 de libras. Cerca del 2 por ciento del café importado es reexportado de la América del Norte.

Los Estados Unidos son el país que más café consume en el mundo. Efectivamente, el consumo total aquí equivale a la mitad de la producción mundial, y el consumo por individuo es mayor probablemente que en otro país alguno.

Respecto a la producción, el Brasil se halla a la cabeza de los países productores de café, abasteciendo el 70 por ciento de la producción mundial. Desde 1913 los Estados Unidos han pagado al Brasil más de mil millones de dólares por las compras de café efectuadas.

El árbol de donde procede el café se ha diseminado por diversos países desde su tierra originaria, Abisinia, siguiendo la zona tropical y aclimatándose más que en ninguna otra parte en la región tropical de América, que rinde el 90 por ciento de la producción mundial de café.

El invento para adelantar sus experimentos estaba en combinación con la estación radiotelefónica de Poldu, en la Gran Bretaña, y que como previamente se había fijado la hora, la distancia y el sitio donde debiera hallarse su yate, el "Electra", para verificar las observaciones, tenía que hacer rápidas entradas y salidas en distintos puertos para comprobar el efecto del acercamiento y el alejamiento en la transmisión inalámbrica por medio de la onda extra corta. El inventor se ha manifestado muy satisfecho con el éxito de sus experimentos y, teniendo en cuenta la psicología de Marconi, quien nunca habla sin tener absoluta certeza de la exactitud de sus palabras, puede tenerse como cierto que el problema de la trasmisión por medio de la honda corta está definitivamente resuelto. Marconi se ha podido comunicar con la estación de Poldu normalmente, utilizando ondas hasta de 34 metros.

Las palabras de Marconi han destruído así la leyenda que se formó en todo el mundo al rededor de sus inexplicables y rápidos viajes.

## Se encuentra en esta capital de paso para Europa un distinguido empresario nicaraguense

Procedente de Nicaragua, su patria, se encuentra en esta capital el distinguido empresario don Domingo Croveto, propietario de una rica región minera en Chontales.

El señor Croveto se dirige a Europa en viaje de negocios. Frente a su empresa se halla su hermano que es también persona de grandes influencias en su país.

Cree el estimable huésped en el triunfo de la fórmula Sacasa-Solórzano y se expresa con simpatía del Gobierno del señor Martínez. Dice que no ha sido hostil con el liberalismo y espera que las elecciones que se verificarán dentro de pocos días, el 5 de octubre, no compliquen la situación de su país.

Don Domingo es enemigo político de los Chamorro, quienes a sangre y fuego, le han costado a Nicaragua más de quince millones de dólares.

Mañana sábado sale para Francia.

Le deseamos un viaje muy feliz.

## Sentido fallecimiento

Antenoche falleció en esta capital el señor don Ramón Alvarez, coronel del ejército nacional y persona muy estimada en todos los círculos de la sociedad.

El sepelio se efectuó ayer.

Le damos el pésame más sentido a doña Andrea de Alvarez y a don Blas Alvarez, haciéndolo extensivo a la demás familia doliente.

## Doctor

## A. Peña

## Chavarría

De las Universidades de Colombia y Johns Hopkins

ESPECIALIDAD:

Enfermedades de los niños y enfermedades tropicales

Consultorio del

Dr. J. M. SOTO

Frente a la Segunda Sección de Policía

TEL. 466

10 a. m. a 12

## De la farándula diaria

No pocos de los que en la contienda recién pasada (de ingrato recuerdo) se hicieron llamar reformistas, están que echan relámpagos, truenos y centellas contra don Tomás Soley Güell.

¿Cómo se le ocurre a este señor—exclaman enfurecidos—que la chicha tenga también que ser monopolio del Estado?

No es posible que el Gobierno fabrique chicha tan sabrosa como la que los chicheros estamos acostumbrados a saborear. ¡Y del chinchibi ni para qué hacer comentarios!

Pero don Tomás sigue en sus trece que no hay remedio, y los reformistas tendrán que conformarse con el agua chacha que la Fábrica Nacional pueda ofrecerles.

El argumento aquiles de don Tomás (conste que no es por mencionar al otro Aquiles) es el de que el 50 por ciento de las enfermedades estomacales son producidas por la chicha.

No son las anquilostomas, ni el anís del mono, ni el guaro, ni el ron blanco, ni las mistelas, ni las lombrices, ni la falta de ejercicio, ni las indigestiones: es la chicha. Nada más que la chicha. Y por eso la va a preparar el Gobierno, para que hasta las enfermedades del intestino tengan que pagar impuestos directos, cuyo monto se incluye en el alza de precio que sufrirá por vaso el espumante champaña de maíz.

Los vinos de marañón, de coyoles y de otras frutas bravas correrán la misma suerte.

Ni la piña se ha escapado. De manera que ya no podrán las pobres cocineras fermentar sus cáscaras (las de piña, ya que las de cocinera siempre están en fermentación), salvo que quieran incurrir en el horrendo crimen de contrabando.

¿Y el rompopo? Nada ha dicho del rompopo don Tomás.

¿Se prohíbe también a los particulares su elaboración?

¡Que el cielo proteja a los amigos del rompopo!

Y que también proteja al mandatario cumbre para que salga con bien de sus contradicciones sobre pactos y soberanía nacional.

¿Cuándo verán publicada la respuesta los lectores de Sansón Caldera?

¿Cuándo tendrán a bien iluminar Jiménez y Carrasco, Sociedad en Comandita, a los desorientados costarricenses que van a ciegas y en completa oscuridad dando tumbos y tropezando a cada paso?

¡Sed misericordiosos, oh plenipotenciarios del saber y de las ciencias político-sociológicas!

¡Derramad vuestras luces para que se disipen las tinieblas, oh don Ricardo y Compañía!

Roberto Robert de la Robertera

## Una audición por teléfono

En medio de este duro traginar de la vida periodística, los que nos dedicamos a borrar cuartillas para que al día siguiente nuestros estimables lectores puedan empaparse de las últimas novedades ocurridas en el país o fuera de él, solemos tener de vez en cuando muy agradables sorpresas que dejan en nuestro espíritu inquieto nuevos entusiasmos para seguir de frente, con mayores bríos, en este ajeteo del periodismo.

Una de esas gratas sorpresas la tuvimos ayer tarde. Una bella damita—porque tiene que ser bella, de eso no nos cabe la menor duda—nos pidió gentilmente que escucháramos una canción con que deseaba regalarnos para llevar a nuestro acongojado espíritu una nota de alegría en momentos precisamente en que nos hallábamos un tanto aburridos.

El generoso ofrecimiento de la simpática damita no podía ser más oportuno. Era algo así como un vaso de agua fresca y cristalina que repentinamente se le ofreciera al que está muriendo de sed, sin esperanzas de apagarla...

La bondadosa señorita dejó oír, a través de la distancia que nos separaba, su dulce voz que en aquellos momentos nos transportó a otras regiones, a mundos de armonías, dejando grabadas en nuestra alma aquellas bellas canciones que todavía nos parece que estamos escuchando.

En vano tratamos de averiguar el nombre de la gentil damita que con su feliz ocurrencia, que mucho celebramos, puso en nuestro ánimo decaído una nota de verdadera alegría. Era como un tibio rayo de sol que venía a disipar las nieblas de la fatiga y del tedio que ya empezaban a apoderarse de nosotros después de la dura faena del día que tocaba a su fin...

¿Fue aquello un dulce sueño? Tal parece. Sólo si confesáramos sinceramente que aún no hemos salido del embeleso en que la buena y simpática desconocida nos dejó sumidos con sus inspiradas canciones que esperamos escuchar de nuevo según nos lo prometió al despedirse cariñosamente de nosotros.

¿Nos llamará hoy?

En todo caso estaremos listos—¡qué martirio!—para atender todas las llamadas del teléfono, no ya con el afán de antes, que esperábamos ansiosos tal vez la noticia sensacional del día que debía "salvar" la edición, sino con el justo anhelo de escuchar nuevamente la misma voz, dulce y armoniosa, que ayer nos hizo pasar tan agradables momentos de solaz.

¿Cómo agradecer tanta gentileza?

R.

## United Fruit Company Servicio de Vapores

Se pone en conocimiento de los exportadores de Café que a partir del 1.º de Octubre próximo regirán los siguientes tipos de fletes para café, de Puerto Limón a puertos terminales Europeos, vía New York, y directamente por los vapores de la Elders & Fiffes Ltd;

Café en Oro 90— chelines por toneladas de 1000 kilos.

Café en Pergamino 105— chelines por tonelada de 1000 kilos.

Para más pormenores dirigirse a las oficinas de esta Compañía en Limón o San José, o a los señores Sasso & Pirie Sucs en San José.

G. P. Chittenden Administrador

San José, Setiembre 20 de 1924.

Perfume  
"MI NENA"  
El Favorito de las Personas Elegantes.  
RIGAUD  
8, Rue Vivienne, PARIS  
De venta en todas las Perfumerías.

# Notas tomadas por Gustavo Flaubert para la historia de la humana tontería

Ese pueblo (el pueblo griego) tan brillante no fundó nada, no estableció nada estable, y de él sólo quedan recuerdos de crímenes y desastres, libros y estatuas. Siempre careció de juicio.

Lamennais

Los soberanos tienen el derecho de cambiar algo en las costumbres.

Descartes

El estudio de las matemáticas, al comprimir la sensibilidad y la imaginación, hace que algunas veces sea terrible la explosión de las pasiones.

Dupanloup

La superstición es una trinchera avanzada de la religión que no se debe destruir.

De Maistre

El agua está hecha para sostener esos prodigiosos edificios flotantes que llaman barcos.

Fenelon

El mismo Shakespeare, a pesar de ser tan grosero, no carecía de lectura ni de conocimientos.

La Harpe

Señoras, en la marcha de la sociedad cristiana sobre la vía férrea del mundo, la mujer es la gota de agua cuya influencia magnética, vivificada y purificada por el fuego del Espíritu Santo, comunica también el movimiento al tren social con su impulso benéfico; corre sobre la vía del progreso y avanza hacia las doctrinas eternas.

Pero si en vez de suministrar la gota de agua de

la divina bendición, la mujer aporta la piedra del descarrilamiento, se producen catástrofes espantosas.

Monseñor Mermillod.

Me parece malo que una muchacha de poco juicio viva con un hombre antes de casarse.

Ponsard.

La riqueza de un país depende de la prosperidad general.

Napoleón III.

La enseñanza filosófica hace beber a la juventud hiel de dragón en el cáliz de Babilonia.

Pío IX.

Las inundaciones del Loira se deben a los excesos de la prensa y a la inobservancia del domingo.

El Obispo de Metz.

En Egipto las mujeres se prostituían públicamente con los cocodrilos!

Proudhon.

Por lo común los perros son de dos colores, el uno claro y el otro pardo, a fin de que en cualquier parte que se encuentren dentro de la casa puedan ser vistos sobre los muebles, con cuyo color podrían confundirse.

Las pulgas, dondequiera que estén, se precipitan sobre los colores claros. Este instinto les ha sido dado para que podamos cogerlas con más facilidad.

La naturaleza ha dividido el melón en tajadas para ser comido en familia; la calabaza, por ser más gruesa, puede comerse con los vecinos.

Bernardino de Saint-Pierre.

# De nuestros corresponsales

## Liberia

Conforme fué anunciado el programa de los festejos en conmemoración del 103 aniversario de fecha gloriosa, se realizó con éxito, gracias al entusiasmo patriótico de todos y al tiempo que fue espléndido.

El baile de la sociedad el 13 a las 21 hs. fue un verdadero acontecimiento social que ha de perdurar en la mente de quienes disfrutaron de este agradable rato. Toda nuestra sociedad se dió cita y una vez más en nuestro ambiente social hemos contemplado los encantos de una noche de baile. Se dignaron hacer los honores de la fiesta las señoras doña Pacita de Rivas y Rosita de Blanco y señoritas Abigail Cruz Santos, Estercita Estrada y Aurora Faerron. El Comité integrado por don G. Armas, E. Cortés y A. Chamorro bien merece nuestra congratulación.

A las 8 hs. del 14 se jugó una partida de balompié en la plaza de sport y

entre dos de los mejores equipos del Club Liberia. Hizo de Juez don Elías Baldioceda y estuvo concurridísima.

El baile de fantasía infantil se efectuó el 14 a medio día; tuvimos ocasión de admirar trajes diferentes, bonitos y divertidos que mucho gustaron a los convidados.

En la noche del mismo día con un acompañamiento extraordinario, desfilaron por las calles de la ciudad no menos de un centenar de antorchas y faroles que resplandecían por todos los ámbitos y se elevaron globos en medio del delirante regocijo de todo el pueblo y a los acordes musicales de nuestra Banda Militar que estuvo muy oportuna.

Organizada por el Personal Docente y alumnos de la Escuela se dió el 15 a las 21 hs. la velada que fue del agrado general y la utilidad a beneficio del templo en construcción fue de muchos colones. El Teatro, galantemente cedido por

su empresario don Toño Garnier, se llenó de bote en bote. La concurrencia camplacida quedó convidada para otra que se organiza para el 12 de octubre. Gustó mucho "El Punto" bailado con verdadero arte por señoritas Ena Faerrón y Anita Clanchar; Mercado leña ejecutado por los niños Efraín Chaves y Alfonso Salas y los cuadros "Libertad y los Gitanos". Nos complace mucho en felicitar muy cordialmente al Personal a sus educandos, que han puesto a prueba con todo empeño el gusto artístico que les distingue.

Para terminar hemos de consignar la gratitud que anima a las comisiones organizadoras por la ayuda y colaboración valiosa como oportuna de los señores Gobernador don Elías Baldioceda, Inspector Escolar don Edgardo Baltodano y Presidente de la Junta Escolar don Eduardo Estrada.

Corresponsal

Ciudad de Liberia, septiembre de 1924.

## Heredia

Eferma

La muy distinguida matrona doña Esmeralda v. de Morales se encuentra bastante restablecida, gracias a los cuidados de los doctores Santiago Zamora y Oscar Pacheco. Mucho nos alegramos.

Para Atenas

En breve saldrá para Atenas, don Rafael Lépez M.

Fiestas Cívicas en Heredia

Tendremos este año rumbosas Fiestas Cívicas. Se ha organizado un comité provisional que ya lleva muchos pasos dados para conseguir del Municipio algunos beneficios, excepto pecuniarios, porque la ley de Hacienda Municipal no lo permite. Se cuenta de seguro con bravos toros para las corridas y para los disfraces cada propietario de comercio pondrá dos por su cuenta aprovechando así anunciar su negocio. En la primera oportunidad publicaremos el Comité.

Tales festejos se preparan para el próximo mes de Diciembre.

## Intereses Generales

# Oiga la Corte Suprema

Desde hace mucho tiempo se han venido elevando quejas y acusaciones al Supremo Tribunal contra el Juez Civil y del Crimen en este Circuito señor Marco Antonio Argüello, por irregularidades cometidas en el desempeño de sus funciones, sin que hasta ahora se haya procurado remediar el mal.

Ayer le acusaban los Sres. Leovigildo Acuña y Eladio Matarrita por varios abusos y hechos delictivos; más tarde lo hacían también, don Cleto Bonilla, sin llegarse, que sepamos a ningún resultado práctico, pues el Sr. Argüello continúa muy competente haciendo su santa voluntad con perjuicio del público interesado en sus negocios.

Ahora nos hemos enterado por la prensa de que el señor Agente Fiseal de este circuito es quien ha tomado la palabra denunciando ante la Corte

algunas de las tantas irregularidades del mencionado Juez. Veremos si esta vez la Corte se diga oír en obsequio a la buena administración de Justicia que necesariamente debe imperar en todo país civilizado.

Si es que no se quiere privar de su puesto al señor Argüello, por creerse persona necesaria, por lo menos debía trasladarse a otro lugar en bien de esta región digna de mejor suerte.

Continuaremos una serie de artículos suplicatorios dirigidos a nuestro Tribunal de Justicia más alto del país, pidiendo la remoción del señor Argüello, si es que existe justicia en Costa Rica.

Una Víctima

Santa Cruz de Guanacaste, 25 de setiembre de 1924.

## Alberto Sáenz Esquivel

Pasante de Abogado y Notario Público

Ofrece sus servicios profesionales al público en general y a la antigua clientela de los licenciados don Carlos y don Francisco Vicente Sáenz Esquivel.

Oficina 50 varas al oeste del Parque Central. Contiguo al despacho del Dr. Aniceto Montero. San José, 5 de setiembre de 1924.

Lea LA OPINION

**Agujas para fonógrafo**  
 Marca Brilliantone conocidas como las mejores, en paquetitos de cien Ordenadas a Vicente Lines, San José a \$ 0.50 paquetito. Seis por \$ 3.00 se envían franco de porte a cualquier parte de la República.

## Pomada Salomón

Pasada la Gran Guerra se ha podido preparar de nuevo. Pomada Salomón para curar úlceras, almorranas, y preparada para la curación del reumatismo. Cada cajita contiene instrucciones y certificados auténticos que la recomiendan. Depósitos principales: Botica Francés y Botica Oriental, San José Costa Rica.

# Fiestas Cívicas de Limón

## LICITACIONES

La Comisión de Fiestas de Limón recibirá propuestas hasta las 18 horas del día 27 de los corrientes, para lo siguiente:

Ganado para tres corridas de seis toros cada una, mozos y bestias. Todo puesto en Limón. El proponente debe especificar la calidad del ganado.

Fuegos pirotécnicos para tres días de fiestas con lo necesario para la víspera. El proponente debe especificar minuciosamente la cantidad de pólvora que propone. Construcción de una barrera para una plaza que mide 90 metros por 70 con un toril que mida 10 metros por 10. La postería debe ser de 4 por 4 y de 10 pies, teniendo 7 de alto. Los postes deben ser gemelos. Los tramos deben ser de tres yardas cada uno llevando cuatro peldaños cada uno de 4 por 4.

### LA COMISION

NOTAS.—Las fiestas serán durante los días 11 vísperas 12-13 y 14 de octubre próximos. El 25 de los corrientes a las 13 horas se rematarán los derechos para los tablados. Las propuestas deben ser dirigidas en sobre lacrado al apartado de correos N.º 274

# EL KIPSOL

Preserva y Cura  
**CATARRO**  
 a la **CABEZA**  
**GRIPE**  
**TOS**

DOSIS  
 2 a 7 Píldoras al día.  
 1 Píldora cada hora.

BLANQUARD, 64, Rue de La Rochefoucauld, PARIS Y EN TODAS FARMACIAS



# Stretton

La mejor Agua Mineral inglesa que se importa al país

## Lea la edición especial del domingo

# Gyraldose

Para la higiene íntima de la mujer

El antiséptico que toda señora debe tener sobre su tocador.

Preparado en los Laboratorios del URODONAL



Excelente producto no tóxico, decongestionante, anti-leucorrea y cicatrizante.

Olor muy agradable.

Uso continuo muy económico.

Asegura un real bien estar.

He aquí la caja de GYRALDOSE indispensable a toda mujer cuidadosa de su higiene.

### OPINIÓN MEDICAL:

« En resumen, nuestras conclusiones, basadas en numerosas observaciones hechas con Gyraldose, conducen a aconsejar siempre su empleo en las numerosas afecciones de la mujer, especialmente en la feocorrea, prurito vulvar, uretritis, metritis, salpingitis y todas veces que el médico quiera hacer la antisepsia de las partes vaginales y modificar los flujos, acordándose de la conocida sentencia: « La salud de la mujer depende de su higiene íntima. »

Dr. HENRI RAJAT,

Doctor en Ciencias de la Universidad de Lion, Jefe del Laboratorio de las Hospitales Civiles, Director de la Junta Municipal de Higiene de Vichy.

Establecimientos Chatelain, 2, rue de Valenciennes, Paris.

Agentes generales para Centro America: ARMANDO CAHEN & C.

Agentes en Costa Rica: E. DE MEZERVILLE

# PERSONALES Y SOCIALES

A cargo de Guillermo Tristán

## Delicada operación

En la clínica del Dr. Hernández ha sufrido una delicada operación doña Teresa Coronado de Ross, esposa del Lic. don Francisco Ross.

Dichosamente la operación practicada a la estimable dama dió magníficos resultados y los médicos tienen fe en su pronta restablecimiento. Al medio día de ayer el estado de la paciente era bastante satisfactorio.

## El Dr. Peralta

Se nos comunica de Cartago que estuvo enfermo en aquella ciudad, en días pasados el Dr. don José María Peralta, pero que dichosamente el estado de su salud es ahora satisfactorio, de lo que nos alegramos.

## La Legación de Nicaragua

El señor Encargado de Negocios de la República de Nicaragua, don Miguel Cardenas y su familia, han trasladado su residencia a la de doña Eulalia Facio v. de Zamora, cuenta varas al Sur del templo de la Soledad.

## Alvaro Antillón

Hemos tenido el gusto de saludar a don Alvaro Antillón, quien ha regresado al país después de varios años de permanencia en los Estados Unidos.

## D. Francisco Solera

Ha continuado siendo sumamente delicado el estado de salud de don Francisco Solera quien ha sido trasladado al Hospital de San Juan de Dios en donde se le tiene en observación médica para practicarse posiblemente hoy una delicada operación.

## Del hogar Ross-Coronada

Al medio día de antier, falleció pocas horas después de haber nacido, un niño de nuestro amigo el Lic. don Francisco Ross y de su señora esposa doña Teresa Coronado. A los afligidos padres enviamos nuestra condolencia.

## La salud Mr. Mark

Ha continuado siendo de suma gravedad el estado de salud del estimable caballero Mr. M. Mark, quien se encuentra enfermo en la clínica del Dr. Hernández.

## Cumpleaños

Celebra hoy la fecha de su natalicio la señorita Ana María Fernández Pacheco.

## Fechas matrimoniales

Celebran hoy la fecha de su matrimonio don Aniceto Esquivel Carazo y doña Daisy Arguedas Pérez, 1914; don Macabeo Vargas Castro y doña Amelia González, 1911.

## La boda Rees Acevedo

El correo de Limón nos ha traído la esquila en la cual don José Arrastray y su señora esposa doña Josefina de Arrastray nos participan el matrimonio de su nieta, la señorita María del Socorro Acevedo, con el señor don Alberto Rees Ch. En la misma esquila el novio nos hace igual participación.

La ceremonia matrimonial tendrá lugar en la casa de habitación del señor Arrastray el 4 de octubre próximo a las 8 de la noche. Damos las gracias por la atención que se nos ha dispensado y formulamos nuestros votos por la ventura del nuevo hogar.

## Recordatorio

Cumple años hoy de haber fallecido doña Isabel Ortiz Rodríguez v. de Ortúño, 1914.

## Comida íntima

El señor Cónsul de los Estados Unidos y la señora de Watterman, tuvieron una comida de carácter íntimo en su residencia la noche del martes pasado. Ocuparon lugar además de los obsequiantes, el señor Secretario de la Legación norteamericana y la señora de Deand, don Jerome B. Clark y su señora esposa, don Henry Keith A. y la señorita Ana Clark. El señor y la señora de Watterman dispensaron a sus invitados toda clase de atenciones.

## Traslado de residencia

Doña Lola Castro Saborío v. de Jiménez ha trasladado su residencia de la ciudad de Cartago a esta capital, al lado de su padre y hermanos.

## Don Enrique González

Hemos tenido el gusto de saludar, ya fuera de todo peligro, a nuestro amigo don Enrique González Herrán, cuyo estado de gravedad tanto nos preocupó en días pasados.

Mucho nos alegra el restablecimiento; completo de este miembro del hogar González Herrán, para la tranquilidad de su señora esposa, padres hermanos y amigos.

## La boda Fernández Calderón

En atenta y fina esquila el Dr. don Rafael Calderón Muñoz y su señora esposa doña Ana María Guardia se han servido participarnos el próximo matrimonio de su hija, la Srta. Ana María, con don Luis Fernández Jiménez. En la misma esquila don Gordiano Fernández y su señora esposa doña Elisa Jiménez, padres del novio, nos hacen igual participación. En esquila adjunta se nos invita a la ceremonia que tendrá lugar en la casa de habitación de los padres de la novia el sábado 4 de octubre próximo.

Agradecemos la atención que se nos ha dispensado y deseamos a los jóvenes contrayentes toda género de ventura.

## En la Legación norteamericana

Por motivo de haber coincidido el día de recibo del Excmo. Sr. Ministro americano y la señora de Davis con la fecha del día del santo de su hija Mercetita, llamada en la intimidad "Mercetita", durante las horas de la tarde del miércoles recibieron el Excmo. Sr. Davis y su señora esposa la visita de sus numerosas amistades.

En el salón de recibos había varias canastas de flores enviadas "Mercetita", como emblema de cariño, entre las cuales anotamos las cartulinas siguientes: Nicolás Oreamuno señora y familia Davis, Zaida y Zolay Ehandi, saludan a Mercetita Davis, y le desean muchas felicidades.

Alejandro Aguilar Machado, Vera Violeta Soto Field, Hilda Leoni Soto Field, Lionel Oldemar Soto Field. Durante las horas de la tarde el Excmo. Sr. Ministro y la señora de Davis recibieron a las personas siguientes: señoras Elena de Acosta, Luis P. de Deano, Mrs. Henry y S. Watterman, Rosa A. de Keith, Mr. Frank N. Cox, María Teresa Mendiola de Obeso, Enriqueta Y. de Closse, Julia de Pertuz, Srta. Hortensia Echeverría, Luz Echeverría, Arabela Ulloa, Hilda Ulloa y Totó Veiga.

señores Julio Acosta, Frank N. Cox, Charles N. Pirie, Harold M. Deand, Ernesto A. de Lima, Alejandro Aguilar Machado, Guillermo Tristán, Ramiro Pertuz, Miguel Cárdenas, Francisco Ibarra y Roberto Ulloa.

Fue servido en el salón comedor un exquisito te, auxiliando en este acto a la señora de Davis, las señoritas Hilda Ulloa y Luz Echeverría. Luego se pasó al salón de recibo en donde se departió alegremente habiéndose improvisado un baile que duró hasta las seis y media de la tarde.

Además de las flores de que damos cuenta, recibió Mercetita varios obsequios de sus amiguitas.

## Del hogar Gallegos Gurdíán

El Lic. don Julió Gurdíán y doña Teresita Escalante de Chacón presentaron a la pila bautismal, en la Parroquia del Carmen, para imponerle el nombre de Carmen a la primogénita de don Alfredo Gallegos Escalante y de su señora esposa doña Carmen Gurdíán R.

## Don Daniel Zúñiga Z.

En día próximo debe salir de esta capital con destino a Panamá y otras Repúblicas de la América del Sur, nuestro amigo don Daniel Zúñiga Zedón, quien va con el propósito de dar algunos conciertos de violín. Ya en épocas anteriores este joven ha cosechado lauros en diferentes países sudamericanos. Le despedimos cariñosamente y le deseamos nuevos éxitos.

## Presentación

Ha llegado al país el distinguido caballero don Ernest A. de Lima, socio de la firma bancaria que gira en esta plaza bajo la razón social de Saso y Pirie Sucesores; aquí fijará su residencia. Nos es muy grato presentarle nuestro atento saludo.

## Para Boston

En día próximo deben de salir de esta capital con destino a Boston, en viaje de paseo, las señoritas Celia Gargallo Jiménez y Clemencia Jiménez G. El viaje de estas estimables señoritas es únicamente de recreo y posiblemente regresan al seno de su familia dentro de tres o cuatro meses. Las deseamos feliz travesía.

## Para el exterior

Don Clodomiro Orcuyo saldrá en vía de negocios para Nicaragua.

—La señorita Hortensia Pardo, como lo anunciamos en días pasados, saldrá en día próximo para Lima, en donde fijará su residencia.

—Don Fernando Caballero O. ha tomado pasaporte para la República de El Salvador.

—Para Panamá saldrá el sábado próximo don Benjamín Martínez y señora.

—Don Roberto Gil Mac Adam saldrá para Nicaragua en viaje de negocios.

## Comida

En la intimidad del hogar del caballero don F. Roberto Castro y su señora esposa doña Mercedes Beeche, se efectuó el miércoles pasado una comida en celebración de la fecha del onomástico de la señora Beeche de Castro. En torno de la festejada se reunieron...

## Nuestras entrevistas

# Impresiones literarias con don Rogelio Sotela

Las diez de la mañana. El señor Gobernador de la Provincia estaba muy atareado. Entramos. Un reportero somnoliento y "conversador de resistencia" hablaba con don Rogelio. [Tomamos parte en la charla. No nos interesa. Resolvemos bajarla.]

—¿Cuándo es el viaje?  
—Pronto. En noviembre.  
—¿Qué proyectos literarios lleva?

—Mostrar a Costa Rica ampliamente. Si resulta oportuno daré conferencias sobre «Cultura Costarricense» y enseñaré lo grande que tenemos.

También pienso hablar de ellos mismos, los peñanos. Pienso que tal vez les interesa, pues les conozco mucho a fuerza de estudiar su literatura. Proyecto darles a conocer allá la parte del Perú que tiene un libro que preparo sobre «Letras Hispanoamericanas» De la literatura del Perú sólo estudios parciales; se han hecho el eredito Dr. don José de la Riva Agüero escribí su «Literatura del Perú independiente»; Menéndez y Pelayo nos dejó su magnífica «Antología anotada», don Ricardo Palma en «La Bohemia de mi tiempo», García Calderón en «Del Romanticismo al Modernismo»; Ureta con su estudio sobre Salaverry, pero ningún estudio hay que lo exprese todo.—Yo trato en mi libro, dentro de la síntesis, todo ese movimiento intelectual.

—¿Y qué piensa hacer Ud con ese trabajo?

—Estudiar y estudiar. Cuando se va a países mejores que el de uno se debe aprender de ellos todo lo bueno que tienen.

—¿Qué ruta seguirán?  
—Saldremos por Chile. Tendré la oportunidad de ver los

—Blanca Fombona está ya en tratos para editarlo; pero es indudable que mi viaje al Sur completará mucho la obra.

—En cuanto al Perú actual ¿qué sabe usted?

—Oh, mi amigo; en toda la América del Sur hay hoy un renuevo de cultura: en el Perú se diría que los prohijan las sombras del Inca Garcilaso y de Ojeda...

Don Rogelio nos habla de Chocano, Clemente Palma, Cornejo, Gutiérrez de Quintanilla etc.

Hablando de los jóvenes nos dijo: tres muertos no hace mucho tiempo deben citarse, Abraham Valdemar, Lora y Yerovi; después había que hablar de nuevo de Riva Agüero y de los García Calderón y de Gálvez y de Sassone y del Dr. Belaúnde y de mi amigo muy querido, el gran poeta Alberto Ureta.

—De modo que estará Ud. como en su casa...

—Si señor; además asistiré al Congreso científico Hispanoamericano que se reunirá en Lima en diciembre.—Presisamente hace dos meses envié un trabajo para ese Congreso y hace poco recibí la invitación para asistir.

Y qué otros proyectos tiene?

—Estudiar y estudiar. Cuando se va a países mejores que el de uno se debe aprender de ellos todo lo bueno que tienen.

—¿Qué ruta seguirán?  
—Saldremos por Chile. Tendré la oportunidad de ver los

sistemas de organización que hay allí; las calles, el agua y todo lo que ofrezca algún interés para Costa Rica.

—Y cuándo piensan volver?

—El señor Alvarado me ha dicho que regresaremos posiblemente en febrero lo más tarde.—Yo tengo que volver en esa fecha a hacer mi examen de abogado, que dejo en supleno.

—¿Ha salido usted otra vez?

—Nunca. Me va a tocar viajar por primera vez como mejor no podía desealo; en compañía de un excelente amigo y eu representación de un gobierno que admiro.

—Le deseamos un buen viaje,—le dijimos para terminar, pues era necesario concluir la entrevista.

En el pasillo esperaban numerosas visitas.

## Dr. HERDOCIA

MEDICO Y CIRUJANO de la Facultad de Medicina de Paris

Enfermedades de los

Ojos, Oidos, Nariz y Garganta

HORAS DE CONSULTA:

De 10 a 11.30 y de 2 a

Contiguo al Teatro Variedades

## Dn. Ernesto Ortiz

Hoy celebra el 40 aniversario de su natalicio nuestro buen amigo don Ernesto Ortiz quien ha sabido descataarse por su esfuerzo y tenacidad, en los campos del trabajo.

El amigo Ortiz no solamente ha desplegado sus actividades en sus labores personales haciendo de él uno de los más expertos Agentes Comisionistas del país sino también en el gobierno municipal y últimamente en el Congreso.

Nos es muy grato enviar al estimado amigo nuestro afectuoso saludo en el día de hoy.

## El Sello Blanco ha cambiado de local

Las oficinas del Sello Blanco han sido trasladadas al edificio de Correos y Telégrafos a la entrada de la Secretaría de Hacienda y Comercio.

## AVISO

A los propietarios e interesados en obtener pajas de agua en esta ciudad se les hace saber:

- 1.—Se conceden pajas de agua únicamente a aquellos propietarios que hayan solicitado ya permiso para construir, o que comprueben que ya tienen el material listo para hacerlo.
- 2.—Para acogerse a los efectos de esta disposición los interesados deberán llenar todos los trámites corrientes para solicitud de agua, lo mismo que la comprobación de la compra de materiales, todo dentro del término de 15 días que empezarán a contarse desde el día 20 de Septiembre, en curso.
- 3.—Las solicitudes que lleguen cuando haya vencido este plazo o sea después del 5 de octubre entrante, serán denegadas.

Gobernación de la provincia de San José septiembre 24 de 1924  
El Gobernador  
ROGELIO SOTELA

# ¡VIVA EL LUCKY STRICKE!

Ningún Cigarrillo en el mundo ha aumentado sus ventas en un tiempo tan corto como lo ha hecho el

Buenos para todos los días del año

Un suceso para el buen fumador. El único que vale la pena.

70 Céntimos el Paquete



LUCKY STRICKE

Gracias a su NUEVO PAQUETE

Una caja de fósforos por cada paquete que compre

# Labores Parlamentarias

Larga discusión sobre el artículo 28 de la ley de impuesto la sobre Renta.—Tras largo debate el artículo queda en su forma primitiva.

Se habla de himalayas y de cumbres en la Cámara

A las 15 horas se abrió la sesión.

Presidió el Lic. Volio.

Secretarios: Fonseca Zúñiga y Ortiz Jorge. Concurrieron: Ortiz Odio, Valenciano, García Aragón, Presbo González, Robles, Pinto, Rivera, Cordero, Quirós, Coto F., León Cortés, Claudio Cortés, Picado, Díaz B., Rojas, Chaves, Zamora, Rivera, Fernández, Aguilar, Maroto, León Fernández, Bonilla, Volio, Chaverri, Ortiz J. J., Arias, Horacio Castro, Trejos, Briceño, Araya, Rodríguez.

Se aprobó el acta anterior.

Reforma de una ley

Fue leído un proyecto de la Secretaría de Gobernación para adicionar a la Ley de Emigración un párrafo exceptuando de la prohibición, para entrar al país sin poseer \$ 100, a los braceros que se dedican a las faenas agrícolas. Aguilar. — Por considerar de gran importancia proyecto pide dispensa de trámites.

Se desechó esa moción. Pasó el proyecto a Comisión.

Veto

Leído el veto del Ejecutivo a la beca de Onofre Villalobos, pasó a Comisión, sustituyendo don Jorge Ortiz al señor Balto dano.

Impuesto sobre la Renta

Se discute el dictamen favorable al proyecto de reformas a la Ley del Impuesto la Renta.

Picado: Manifiesta que él no ha declarado que el dictamen es favorable por complacencia con el Ministro. Lo que dijo fue que el dictamen no se había meditado bien.

Está de acuerdo con las reformas a los artículos 14 y 17.

Impugna la reforma al artículo 28.

De acuerdo con la tesis del señor Arias.

Trata el asunto como le, gislador, no como abogado.

Chaves: Hace moción para que se suprima el artículo 28.

Ortiz Jorge: Desatiende sus oficios de notario para analizar el caso. Cree imposible toda contratación con las exigencias apuntadas en el artículo 28.

Considera atinadas las observaciones del Sr. Chaves y declara conveniente hacer algunas adiciones.

Coto F.: Su voz no se oía tal vez del agrado de al-

gunos compañeros. Lo siento mucho.

Se refiere a irregularidades en el sistema de tributación.

Llama la atención a los diputados sobre dos puntos: ¿Es juicioso que el Congreso dé leyes sobre cuestiones de Hacienda y no se cumplan? ¿Es justo que un tercio de la población de Costa Rica tratándose de los Impuestos de la Contribución Directa contribuya fielmente y dos tercios no?

Defiende el artículo 28 contra el cual van las iras de los señores Arias y Picado. Ese artículo es la llave, el eje principal de la Ley que se discute.

No se le puede exigir al Estado si no se cumplen las leyes.

Lo que corre es que la tendencia general lo que trata es evitar el pago de los impuestos al Erario.

Está completamente de acuerdo con el artículo 28.

Rivera: Es muy penoso pertenecer a una Comisión de Hacienda por sus responsabilidades.

Defiende el dictamen. Se refiere a los impuestos directos declarados universales. Habla sobre la interpretación que se le ha dado en el país a esta Ley. Razona extensamente sobre la Ley de Tributación.

Si se elimina el artículo 28 veremos a la Ley fracasada.

Cree que se puede dividir la votación.

Picado: Se refiere al discurso del Rep. Coto F.

Sobre el hecho de que en Alajuela dos tercios de la población no paguen los impuestos culpa es de la negligencia del Fiscal Específico.

(Coto F. En Alajuela no hay fiscal específico) Pues debe haberlo. Y aparte de ello no es culpable el Congreso.

El señor Coto F. desde hace seis años dejó de ser notario. En consecuencia habla como agricultor y no como notario.

Si fuera notario, en servicio activo estaría con nosotros.

Si señor Coto: las leyes deben hacerse cumplir; en eso estoy de acuerdo, pero no por el Congreso sino por el Ejecutivo.

Coto Fernández.—Declara que el señor Picado se contradice y que hoy le da la razón al señor Cordero cuando ayer se la negó.

Suprimir el Art. 28 es quitarle la fuerza a la ley.

Chaves.—Lamenta no haberse dado a entender por el señor Coto F.

Considera que el Art. 28 dificulta el cobro.

Trejos.—Considera inconveniente el Artículo 28.

Que se le exija a quien entabla un juicio, pruebe que ha pagado el impuesto.

Odio.—Respeto la opinión del señor Coto.

Encuentra una dificultad grave: que no llena el efecto de la ley. Considera odiosas y baldías las disposiciones del artículo 28.

Pinto: Ha observado unas injusticias en la ley. Que tiene trabas para los que están haciendo operaciones y no para el agricultor, el rico gamonal que en varios años no hace ningún negocio.

Ortiz Odio. Estoy de acuerdo con el artículo 28.

Los temores del señor Chaves, de que un humilde telegrafista tendrá que portar un certificado haciendo constar su pago, sin infundados. Pagarán los que ganen más de \$ 3000 anuales. Hace observaciones pertinentes.

Cordero: Objeta.

Arias: Debe darse efectividad a la ley pero no en una forma odiosa.

Declara que el pueblo que comprende la necesidad del tributo y no lo hace, está obligado a un mecanismo enérgico.

Si hubiera energía a estas horas todo el pueblo de Costa Rica estaría tributando.

En un pasaje de su discurso dice que debemos obligar a los propietarios a declarar sus propiedades fielmente.

Analiza la ley. Hay que castigar la desobediencia.

Se declara contra los medios de cobro aconsejados por la Comisión.

No encuentra lógico el argumento del señor Chaves, pidiendo se suprima por inconstitucional el Artículo 28.

Considera innecesarias las reformas que vienen a hacer odioso el procedimiento.

Si se suprime el Art. 28 la ley ha caído.

Propone una nueva redacción para ese Artículo, en caso de ser desechada la moción de Chaves, en el sentido de que la rebeldía al pago, (3 meses) sea castigada con el apremio corporal, y se pueda hacer el cobro por medio del título ejecutivo.

Ortiz Odio.—Está de acuerdo con el señor Arias en lo que toca al pago de empleados, pero no así en lo demás.

Teme que en los cobros medie la política.

Todos los Gobiernos son iguales.

Hace una cita de una venganza política cometida en perjuicio de su padre.

Presidente. No debemos

salirnos del punto de discusión.

Ruega a Chaves concrete su moción.

Fernández León:

Por falta de pereza no debemos votar violentamente la Ley que se persigue.

Las responsabilidades de esta Ley no solamente caen sobre el Gobierno sino también sobre el Congreso que lo dicta.

En uno de los pasajes de su discurso y refiriéndose a la Ley dice que ella es hija de don Ricardo y de don Alfredo, los dos hombres cumbres, las dos himalayas que ahora, por una rareza, andan juntos, como el momotombo y mamantombito.

Leyó el dictamen de esos colosos y no lo encontró conveniente.

Hace una serie de objeciones. Se generalizan los impuestos hasta hacerlos odiosos. Los Padres de la Patria se convierten en padrastrós.

Se pretende hacer pagar al obrero; en cambio no se le cobra a la United.

Incidentalmente y refiriéndose al señor Arias dice que los gallos viejos del Congreso se creen himalayas de la Cámara. Las planicies tenemos derecho a un cartoncito.

Propone la adición de un artículo.

Teme corra mala suerte. En la Cámara siempre que se plantea un negocio no se atienden las ideas sino a las personas. Así vemos que para celebrar el Centenario de un santo la Cámara se pone de pie. Se trata de un diputado amigo. Y si yo propongo igual cosa todo el mundo se ríe.

Chaves: Concreta su moción

Desechada

Se pone a votación la moción del Rep. Arias.

Desechada.

Queda el Art 28 tal como existía.

Se aprueba el dictamen de mayoría.

Se levantó la sesión

Nota Editorial

## Quejas de industriales

El proyecto presentado con fecha 19 de los corrientes por el señor Secretario de Hacienda al Congreso, para reformar el Artículo 443 del Código Fiscal, en el sentido de que estancados el aguardiente, el alcohol y todas las demás bebidas alcohólicas, preparadas en el país, cualquiera que sea el procedimiento usado para obtenerlas y el nombre con que se les designe, con excepción de la cerveza,—ha producido notorio malestar entre algunos pequeños industriales que se dedican a la elaboración de vino de frutas; y que resultan ahora directamente perjudiciados con la reforma radical que se trata de implantar.

En efecto, al amparo de las leyes fiscales vigentes, interpretadas en sentido favorable por las autoridades y tribunales durante largos años, varios particulares han emprendido libremente la fabricación de tales vinos, a base de jugo de marañón, mora, naranja, etc., conservado en alcohol de grado bajo, habiendo invertido en sus instalaciones los recursos necesarios y, según nos afirman algunos de ellos, tanto el tren industrial de que se sirven, como los procedimientos que usan para hacer aquellas bebidas, se han ajustado siempre a las reglas higiénicas indispensables para resguardo de la salud de sus clientes y buen nombre de sus respectivas empresas.

No entraremos en este aspecto de la cuestión ni a discutir las deficiencias técnicas que a juicio del señor Ministro de Hacienda son inevitables en esos incipientes negocios particulares; y nos concretamos a hacer hincapié en la queja que nos parece más justa entre las que formulan los interesados.

Dicen éstos que el proyecto de reforma introducido a la Cámara no contiene disposición alguna especial con respecto a la futura vigencia del artículo 469 que se desea retocar; y que, por lo tanto, no habiéndose señalado fecha para dicha vigencia es preciso entencer conforme a las reglas del derecho común que la consabida reforma comenzará a regir diez días después de su promulgación.

Este plazo es angustioso a juicio de los industriales para hacer cesar por imperio de la nueva ley el curso de los negocios establecidos; sobre los cuales pende, por otra parte, la amenaza de que el artículo reformado comience a regir,—por un aditamento que podría serle agregado aún en los últimos momentos de la discusión en detalle,—el propio día de la publicación del decreto correspondiente.

No cabe duda que, en principio, en las medidas de salud pública es asunto de cuantía secundaria el daño emergente o lucro cesante que se causen a terceros, ya que, por sobre el interés de estos, debe colocarse siempre el de la comunidad; pero tratándose, de actividades lícitamente ejercidas, sobre todo en ramos de industria o de comercio, pareciera en realidad equitativo que se conciliaran ambas situaciones, especialmente porque en todo lo que concierne a trabajo mercantil o fabril en países poco industrializados como el nuestro, los precedentes tienen un valor que no debe perderse de vista, pues ellos, así como pueden ser fuente de estímulo para la iniciativa privada, también pueden serlo de desconcierto y desaliento para quienes buscan nuevos campos de lucha al amparo de la licitud que garantice la ley en un momento dado y que no podría suprimirse de improviso, sin riesgo de injusticia o arbitrariedad.

La fórmula de conciliación, en el caso de los fabricantes de vinos de frutas, es sumamente sencilla; pues si se les concede un tiempo prudencial, a partir de la emisión de la reforma, para que liquiden los negocios establecidos, esta prórroga podría acordarse sin perjuicio de la higiene pública, toda vez que las autoridades vigilarían a no dudarlo las pequeñas fábricas para cerciorarse de la bondad de sus productos, bajo pena de cierre inmediato a las que no acatasen las órdenes sanitarias y de control técnico que se impartieren.

Damos traslado de esta objeción al señor Ministro de Hacienda, en el deseo de que la voz de los fabricantes de vinos frutales sea oída en tiempo, y a reserva de examinar más adelante algunas otras observaciones que han tenido a bien hacernos ellos con referencia al proyecto de reforma fiscal aludido en estas líneas.

En San Sebastián se encuentra una vaca blanca, que fue vendida por un vecino de dicho lugar hace como un año. El animal ha vuelto a la casa del antiguo propietario. El dueño deberá pagar este anuncio y los gastos ocasionados por la vaca al retirarla.

EL AGENTE DE POLICIA

Toda clase de trabajo en la Minerva

PERFUMES

Igual a la más afamada marca francesa L'ORIGAN Chypre, Pompei, Divins, Agua de Colonia, Lociones, Polvos L'ORIGAN, etc.

Pídase catálogo ilustrado.

Liebe Act. Ges. Hameln s/Weser, Alemania

Línea Hamburguesa Americana

El suntuoso vapor

"Teutonia"

Con magníficos camarotes de 1.ª y 3.ª clase Saldrá de Pto Limón el 28 o 29 de Setiembre llevado pasajeros y carga para Cristóbal, Cartagena, Puerto Colombia, Curacao, Pto. Cabello, La Guayra, Amsterdam y Hamburgo.

Para más pormenores dirigirse a

John M. Keith.—Agente

Orónicas Internacionales

# La parábola del radio

Por José Juan Tablada

## Los prodigios del radio

Ningún descubrimiento tuvo un desarrollo tan acelerado como el Radio, ni otro alguno ha sido tan prodigioso en realizar "milagros" o, por lo menos, aquellos fenómenos que tal hubieran parecido cuando se ignoraban sus causas, hoy casi triviales.

A la conquista de quién sabe qué zonas de misterio en el inmenso mundo de lo desconocido, que por todas partes nos rodea, sin que nuestros pobres sentidos se den cuenta, va el Radio con la celeridad específica que es su propia esencia.

Va de prodigio en prodigio, hacia esa meta, marcando sus etapas con extraordinarios episodios que ya nos tienen acostumbrados al asombro. Fueron ayer los retratos, imágenes de seres y cosas transmitidos desde remotas ciudades por un alambre telefónico. Por más que la ciencia nos explique la técnica del procedimiento, que nada tiene de intrincada, el hecho en sí contiene caudales de sentimentalismo y de tragedia.

La imagen del ser amado, madre, amante, amigo, volando para ir a encontrarnos a través de enormes distancias, hecha pura vibración, más sutil, invisible e intangible que los arcanos y los fantasmas!

El retrato y aún las huellas digitales del criminal que en un instante vuelan sobre un continente y producen entre el fulgor de un relámpago la identificación y la convicción del prófugo!

Para el idilio o la tragedia, tiempo y distancia están aniquilados... El Radio ha hecho que los capítulos del drama o la novela, en vez de consecutivos, sean simultáneos.

¿Por qué, si ESO SUCEDE YA, en nuestra vida densa y material, no creer lo que nos dicen el moderno filósofo y el milenarista ocultista: que en los mundos de la Cuarta Dimensión, o en los planos superiores espirituales, no hay pasado ni futuro, ni ayer ni mañana, sino el presente único y el eterno hoy?...

## Los mensajes secretos

Mientras de tales cosas nos convencemos, un especialista en Radio-Difusión, John Hays Hammond, hijo del millonario y genial inventor de la "Difusión-estrecha" (Narrow Broadcasting), declara que muy en breve podrán proyectarse o transmitirse PERIODICOS ILUSTRADOS COMPLETOS a través del aire y del océano. Ya no se trata de un simple mensaje o de un retrato aislado, contingentemente transmitidos, sino de un sistema perfecto de información literaria y gráfica.

Horas después de salir de las prensas locales podrán leerse en México, en las pantallas de EL UNIVERSAL, las soberbias ediciones del "Figaro Olustré" o del "Illustrated London News", pues la transmisión de grabados a color está a punto de realizarse.

Al mismo tiempo que Hays Hammond estudia y hace práctico su sistema de "difusión estrecha" por medio del cual puede hacerse la transmisión particular y privada de un mensaje sin que ningún otro aparato pueda ogerlo, pues las ondas transmisoras son peculiares y el aparato específico, el senador Marconi anuncia la realización del mismo hecho, transmisión directa de mensajes particulares sin posible intervención de los demás aparatos.

La política y las finanzas usarán, pues, de ese poderoso

privilegio para poner en acción sus formidables fuerzas que transforman al mundo y sin necesidad de claves secretas usarán de invisibles e inviolables "rayos" particulares, más privados y particulares aún que los "Pullmann" o los "yachts" en que los magnates del oro o del poder recorren hoy los territorios y los mares.

Para colmo del prodigio, declara Marconi que la nueva onda eléctrica portadora del mensaje no se dispersa ni se difunde, como sucedía con las antiguas ondas, sino que podrá dirigirse al punto deseado y concentrarse allí como el rayo de luz de un proyector eléctrico, a cualquiera distancia y en cualquiera dirección.

Esta breve noticia que cabe en unas cuantas líneas, es capaz de transformar al mundo y de cambiar los destinos de las naciones?

## A través de la tierra, del agua y del acero

Aun hay más... Algo acaba de suceder que trastorna a la Ciencia, pues no puede explicarse en el actual estado de las teorías y del conocimiento. Acaba de recibirse con perfecta claridad el programa íntegro de una estación transmisora bajo las siguientes circunstancias: LAS ONDAS ATRAVESARON EN SU RECORRIDO 500 MILLAS DE AIRE, 40 METROS DE AGUA, 10 METROS DE CIEÑO Y EL ESPESOR DEL ACERO QUE FORMA LA CUBIERTA DEL TUNEL submarino, mejor dicho, subfluvial, pues el hecho se produjo dentro del túnel que por debajo del río Hudson comunica a Nueva York con Nueva Jersey...

Hay, pues que llamarles de otro modo y no aéreas a esas hondas que no sólo se propagan en el aire, sino que son capaces de penetrar la materia en todos sus estados, líquido o sólido, el agua lo mismo que la tierra o el acero.

Esas nuevas propiedades que el Radio revela a cada instante y para las cuales la Ciencia no tiene explicación, ni aun teorías, vienen de nuevo a manifestar la necesidad de admitir, como factor de muchos fenómenos a la Cuarta Dimensión, una de cuyas peculiaridades es la de poder penetrar todos los cuerpos, aun los sólidos, como los penetra el éter, como los penetra la conciencia astral en el hombre altamente evolucionado.

Sin la Cuarta Dimensión todo es caos dentro de la mente humana; pero admitiéndola como factor, el caos se organiza y los más desconcertantes y extraordinarios fenómenos toman armoniosamente su lugar como etapas progresivas dentro de la Evolución.

## ¿Es el Radio inmortal?

Pero el más inquietante fenómeno, el que sobrepasa a cuanto llevamos dicho en reveladora maravilla y en posibilidades constructivas de ese mundo superior, de esa gran región espiritual on donde los hombres modernos sentimos ir penetrando, es uno fenómeno del que se ha hablado tímidamente, quizás porque la ciencia al presentar el hecho no puede presentar una teoría que lo explique. No uno, sino algunos experimentadores de Radio se han dado cuenta de que los mensajes literarios o musicales, transmitidos por el Radio, persisten, siguen vibrando en alguna región desconocida del espacio y en ciertas condiciones pueden volver a ser recogidos por los aparatos

receptores. Esta noticia asomó tímidamente en la prensa y bajo la diaria marejada de información volvió a ser sumergida. Pero dentro de muchos espíritus debe haber continuado vibrando, oscilante como un péndulo que en su vaivén recorriera nuestra conciencia toda, de la razón a la intuición, despertando un mundo dormido de hipótesis, conjeturas y presentimientos. Pero acaso la hipótesis científica de ayer no fue en muchos casos el axioma de hoy y, sobre todo, nuestras pasadas intuiciones no son nuestras presentes certidumbres? Si estas ondas cargadas de sonidos, palabras o músicas, ideas o sensaciones persisten y no mueren, quedando como almacenadas o archivadas en ciertas regiones del espacio, ¿por qué los colores, las formas y otras propiedades de los cuerpos, no han de persistir también, y por qué si tienen ese privilegio las propiedades de los cuerpos, no han de tenerla los cuerpos mismos?

Ante este hecho insólito que la experiencia ha descubierta y que ahora comentamos, deponiendo su orgullo positivista, el mundo de hoy tiene que reconocer y admirar la antigua sabiduría...

Parece que nos acercamos al mundo revelado por los sabios y los iluminados de otros días; parece que se abre ante nuestros ojos el mundo de los Arquetipos de Platón, del cual este mundo en que vivimos es sólo una sombra o un débil reflejo.

Parece que vislumbramos aquella región de los planos superiores espirituales que los ocultistas llaman "los Archivos Akásicos" y a donde "vive la imagen de todos los hechos sin excepción, que se han sucedido en la historia de la tierra, incluyen hasta el menor detalle".

¿Pero qué es lo que está haciendo la moderna Ciencia, sino comprobar y ratificar, por la vía experimental, cuanto dijo hace millares de años la Sabiduría Antigua, la ciencia revelada?

Desde la gran ley de la Evolución, hasta la teoría atómica del electrón, nuestra ciencia no ha hecho sino repetir lo que hace milenios constaba en los libros sagrados del Oriente y la evidencia es tan grande que cada día aumenta el número de los que creen en el espíritu, en su origen divino y en su evolución inmortal.

El Radio y sus aplicaciones traen uno de esos grandes testimonios. Los adeptos del Radio, los que siguen sus prácticas exotéricas—programas de de las estaciones, música y conferencias—, comienzan a sentir cierto exoterismo, cierto sentido oculto, y a discernir que así como el aparato, puede el hombre «atonarse» con los planos superiores espirituales.

Un mensaje verdaderamente celestial está produciéndose allí.

El Radio puede ser no solo un paso hacia la cuarta Dimensión sino una parábola divina y reveladora.

Quizás como hoy hablamos de las bíblicas, la humanidad de mañana hable de aquella era del superhombre que se abrió con la Parábola del Radio.

# Nuevo triunfo de la Argentina

En "Le Figaro" de París, edición del 21 de agosto próximo pasado, leemos la nota que traducida dice:

"Distinción a un argentino.— Se ha sabido con gran interés y una viva satisfacción que el cuadro "La Enana Chupa con su Cántaro" del pintor argenti-

no don José Antonio Terry fue adquirido por el Museo del Luxemburgo. Esta adquisición es un alto testimonio del valor de su obra y una consagración de su talento. Es éste el primer pintor argentino que haya alcanzado, hasta ahora, ese honor".

Terry, en efecto, es un artista insigne y su labor enaltece el cultivo de las bellas artes en la gran República del Plata, donde el culto a la belleza corre parejas con su intensa prosperidad comercial y agrícola.

¿Qué puede comprar con \$ 0-25?

Un paquete de

# CIGARRILLOS YOLANDA

De los cuales muchos paquetes contienen números premiados

## 7-11

que representan \$ 2-00 en efectivo y por 50 cajetillas vacías le obsequiamos una linda fotografía de BAÑISTA.

# ! tan fácil!

Aliviar un dolor o cortar un resfriado que nos asalten fuera de casa, es hoy la cosa más fácil. Basta pedir en cualquier botica un "Sobre o un Sobrecito Rojo Bayer."

Inmediatamente recibe Ud., en el más higiénico y cómodo de los empaques, una dosis fresca y limpia de

## CAFIASPIRINA,

esto es, del admirable analgésico moderno cuya superioridad, tratándose de dolores de cabeza, muelas y oído; neuralgias; jaquecas; malestar causado por excesos alcohólicos; resfriados, etc., es tan grande, que ha sido el único en merecer que se le premie, por voto popular, con Medalla de oro y Diploma de Honor. No solo proporciona alivio rápido y completo, sino que hace desaparecer el decaimiento físico, imparte al organismo una saludable sensación de bienestar y nunca afecta el corazón.

Los "Sobres y los Sobrecitos Rojos Bayer" son lo más conveniente y cómodo que existe para una emergencia, pero en la casa debe tenerse siempre un tubo de veinte tabletas.

Esta es el original y legítimo **BRE BAYER**

**SOBRECITO ROJO BAYER** **BAYER** **CÓMODO**

**CAFIASPIRINA** **BAYER** **SEGURO**

**TABLETA BAYER de Aspirina con Cafeína** **FLASPIRINA** **35 TABLETAS BAYER de Aspirina con Cafeína**

# Peligro de explosiones eliminado por un nuevo transformador

Un nuevo transformador que elimina todo peligro de explosiones en las usinas ha sido descubierto por la Westinghouse Electric Mfg. Co. Este nuevo tipo conocido con el nombre de "transformador inexplorivo" ha sido desarrollado por el Sr. W. M. Dann y el Dr. D. K. Kellog, socios inventores, ambos miembros de la Organización Westinghouse de Ingenieros.

Este transformador es único en diseño por tener un cojin de nitrógeno depositado en la superficie del aceite en lugar de aire como generalmente en todo transformador ocupa dicho espacio. La cantidad de nitrógeno es automáticamente creada y mantenida por la respiración natural del aceite en el transformador.

El objeto de esta nueva sobresaliente característica es el de asegurar la obtención de los beneficios que se derivan al tener en contacto el aceite con un gas fuerte y protector que no contiene Oxígeno.

Los resultados obtenidos por medio de este nuevo tipo de transformador son los siguientes: impide la oxidación del aceite, la humedad es completamente excluida del aceite; elimina todo riesgo de incendio o explosión de gases inflamables que se encuentran sobre la superficie libre del aceite; y asegura el mantenimiento de un cojin comprimido formado por dicho gas sobre la superficie libre, el cual es notablemente eficiente en caso de un brusco aumento de presión producido por un desperfecto interno del transformador.

El aceite es usado en un transformador como aislador y para ahogar cualquier arco eléctrico que pudiera producirse entre los enrollamientos por cualquier causa. El aceite se expande y contrae de acuerdo con la temperatura y estas expansiones y contracciones causan o producen lo que es conocido con el nombre de "respiración". Así cuando el aceite, contenido en un recipiente se expande, esta expansión desaloja el aire que se encuentra en dicho recipiente y de una manera similar cuando se contrae, aire es aspirado hacia el interior del recipiente. Esta acción de expulsión y aspiración ("Respiración") es usada en el nuevo tipo de transformador para la formación del nitrógeno. Por medio de un ingenioso esquema el aire, aspirado dentro del transformador debido a la "respiración", antedicha es forzado a pasar por una cierta cantidad de desoxigenante y desoxidante. Durante el pasaje por estas substancias químicas el oxígeno contenido y cualquier presencia de humedad en el aire son absorbidas y nitrógeno seco es absorbido en el espacio libre sobre la superficie del aceite.

Los aceites para transformadores lo mismo que cualquier otro aceite cuando expuesto al aire se oxidan y su propiedad de circular y de emitir calor es entonces grandemente res-

tringida. Esta oxidación es conocida con el nombre de "sludging". La cubierta de nitrógeno desde que imposibilita el contacto de aire con el aceite del transformador como también su mezcla con el oxígeno impide el fenómeno de "sludging". Este es el principal deber de la cubierta de nitrógeno.

El segundo es impedir toda explosión. Los arcos eléctricos producidos entre los enrollamientos, los cuales, en el pasado fueron ocasionalmente causa de desastres debido a explosiones provocadas por dichos arcos, son completamente eliminados, debido a que la cubierta de nitrógeno sobre el aceite ahoga toda clase de inflamación que pudiera ocurrir. La masa de gas inerte arriba del nivel de aceite del transformador inexplorivo, hace que en dicho espacio toda explosión sea imposible. Es siempre posible que debido a algunas faltas debajo del nivel del aceite, una explosión de gases libres se produzca, si estos gases son liberados por la formación de un arco eléctrico debajo del nivel mencionado el cual causa una modificación en la composición del aceite. Estas explosiones no son tan violentas como las que se podrían producir sobre el nivel del aceite, pero, para prevenirlas, el transformador inexplorivo, está proveído de un aparato de alivio, que se asemeja de cierto modo a la cubierta o tapa de un agujero de hombre.

El aparato descansa sobre el agujero de hombre en la parte superior de la cubierta del transformador. Consiste de un diafragma circular de una lámina delgada de mica el cual está bulonado en un soporte colocado directamente debajo de la cubierta del agujero de hombre. Esta cubierta, descansa sobre la superficie de la guarnición del soporte del diafragma y se puede mover libremente hacia arriba mantenido en su posición por su propio peso y la acción retardadora de varios poderosos resortes. El diafragma está asegurado en posición con un anillo y una guarnición, formando bajo condiciones normales un cierre hermético. De esta manera si una explosión ocurre, la presión rompería el diafragma, y esforzaría la cubierta del agujero de hombre a abrirse, de tal manera que permita el escape de la presión.

Debido a la acción de los resortes, la cubierta vuelve rápidamente a su posición primitiva cerrando de esta manera la abertura. Esta operación no permite la descarga de aceite ni la entrada de aire en el tanque del transformador.

Un número de experimentos interesantes fueron hechos en el transformador durante su desarrollo. Quizás la prueba más interesante fue la de explotar 12 bombas de 40 gramos al mismo tiempo. En ninguna de estas pruebas hubo escape de aceite, lo cual es un hecho importante si se considera la fuerza de la explosión.

## Ya están reparados los daños del Bosque de los Niños

San José, Setiembre 23, 1924  
Señor Gobernador  
de la Provincia de San José  
S. D.

Con verdadero gusto cumpla con el deber de poner en su conocimiento que los alumnos del Liceo de Costa Rica, terminaron esta mañana a las doce horas, todo el trabajo necesario para reparar la destrucción realizada por manos criminales en el Bosque de los Niños.

No estará por demás manifi-

estar a usted que todos los alumnos y profesores de este Liceo, trabajaron con grandísimo entusiasmo hasta dejar colocados tres hilos de halambre de púa en toda la parte dañada que es bastante grande. Me siento orgulloso de mis colegas y de mis discípulos quienes fueron los que realizaron en pocas horas un gran trabajo; nuestra tarea está concluida.

Soy de usted muy atento servidor,

J. FID. TRISTÁN  
Dtor. del Liceo de Costa Rica

**LA NUEVA GEISHA**

Esta nueva cantina se abrió en estos días en el local esquinero del SIGLO NUEVO.

**Almacén EL MUNDO**

**Recibió Cebollas de 1ª Calidad**

que vende a PRECIOS MODERADOS  
**TOMAS FERNANDEZ**

Apartado 614 — Teléfono 198

**LA INDUSTRIA FRANCESA**

Recuerda a sus clientes que el sábado 27 terminará la venta de

**Corbatas**

A C 4-00

En vez de 6, 7 y 8 colones

Se consiguen también en nuestras Sucursales de Cartago y Heredia

**En la Librería Española de María V. de Lines**

se ha puesto a la venta el popular Almanaque profusamente ilustrado

**HISPANO AMERICANO**

**PARA 1925**

XVI AÑO DE SU PUBLICACION

Precio C 1.75  
Por correo 2.00

## Rezago de ayer

### Siguen los chanchullos en Obras Públicas?

«La Noticia» de antier tarde publica la nota que a la letra dice:

«A pesar de las reorganizaciones y de los reorganizadores, hoy se descubrió en planillas de Obras Públicas que aparecen en nóminas de peones con elevados sueldos hermanos de altos funcionarios públicos que no son peones en verdad sino favorecidos. Se ha consultado el caso a la Oficina de Control.»

Sin informes suplementarios acerca de este asunto, los cuales trataremos de recabar hoy, nos limitamos a reproducir la noticia suministrada por el colega y esperamos que la acción de las autoridades ponga en claro este nuevo chanchullo si es que realmente existe.

## De Heredia

### Sociales y personales

De Alajuela estuvo en ésta el Lic. don León Cortes.

Estuvo de paso don Delicio Murillo, procedente de Poás.

De San Rafael saludamos al Presbo. Ricardo Sálas.

Después de penosa dolencia ha restablecido el joven don Efraín Muñoz. Mucho nos alegramos.

De Barba saludamos al Presbítero González.

### Para el 12 de octubre

Para el 12 de octubre se preparan grandes festejos, como juegos de sport, bailes, carreras de bicicletas a Barba y otros números.

En años anteriores se organizaban carreras de cintas bordadas por simpáticas damitas, pero ya no existe el espíritu entusiasta de antes.—Corresponsal

**GOLPES Y ACCIDENTES**

En el mundo entero, las enfermerías de grandes establecimientos industriales, frontones, hipódromos, plazas de toros, donde quiera que pueden ocurrir accidentes dolorosos, se halla el Linimento de SLOAN. En muchos casos su aplicación basta; en otros, más severos, es eficazísimo para aliviar el sufrimiento y prevenir congestiones y complicaciones, mientras llega el médico. Por eso debe tenerse siempre a mano también en casa el



**Linimento de SLOAN**  
MATA DOLORES  
En las farmacias del mundo entero

¿Es Ud. constructor? ¿Necesita ARENA de la mejor calidad?  
Llame a San Pedro.—Teléfono No. 21  
y le atenderá inmediatamente  
**BELARMINO CAMPOS**  
quien acaba de recibir espléndidas ARENAS de Cartago

**Urodonal**  
modifica la herencia artrítica



Todo hijo de artrítico será artrítico. Desde su niñez debe tomar URODONAL para modificar su terreno y evitar las complicaciones de la uricemia.

OPINIÓN MEDICAL

« Es por decir que es menester perseguir el artrismo hasta en las mas profundas raíces que planta en la infancia en que todas sus futuras manifestaciones se hallan en germen. Es menester, pues, que todo artrítico vele con gran celo sobre la futura salud de sus hijos y que les asegure, ahora que al fin gracias al URODONAL podrá hacerlo, la inmunidad contra todos los accidentes futuros con que es lástima los dotó al darles la vida. »

Profesor LÉGEROT,  
Antiguo profesor de Fisiología general y comparada en la Escuela Superior de Ciencias de Argel.  
Establecimientos Chatelein, 2, rue de Valenciennes, Paris.

Agente en Costa Rica

**E. De MEZERVILLE**

**IMITADA POR TODOS CERVEZA TRAUBE IGUALADA Por NINGUNO**

AVISOS ECONOMICOS

TARIFA:—Cualquier número de palabras a una columna 4 céntimos la palabra por cada inserción.  
—Inserciones a doble columna 5 céntimos palabra.  
—No menos de tres inserciones.  
—PAGO ANTICIPADO.

Feria Agrícola Industrial de Limón

El Comité suplica a los interesados Industriales y agricultores hacer cuanto antes su solicitud expresando el objeto de ella e fin de designarles el lugar y capacidad aparente en los salones y demás locales de la Feria Expositiva que se celebrará durante los días 11, 12, 13 y 14 de Octubre próximo.  
D. O. 4. v.  
HAROL SMITH — HORACIO TASIES  
Presidente — Secretario

¿Qué pasa en LA VANIDOSA?

No saben? Ya llegaron las últimas novedades en telas y gran variedad de colores: Pablo, Mavis, Méjico, Zerrapín, Luis Felipe, Terracota, Melón, Yucatán, Azul Chino, Tinto Chino, Primavera, Cow Boy, Bombay, Tortoise Shell, Sheik. "Algo nunca visto en San José. No se quede sin verlos. Pase hoy mismo".  
D. S. 28 v.

Repasto Potrero para cunle quier utilidad de ganado, a poca distancia de San José, alquilamos a precios módicos haciéndonos cargo del cuidado de los animales dirijase al aserradero de Jaime Rojas.—Teléfono 840.

Arroz de 1.ª Calidad y CEMENTO Alsen a precios módicos vende Carlos Lara.—125 vrs. al Sur del Banco de Costa Rica Tel. 1040.—D. S. 26 v.

Vendo puros para tres por cinco a \$11.00 el mil, elaborados con los famosos tabacos palmarieños.—Atiendo pedidos.—Flavio Mora Pacheco.—San Ramón. D.S.27 v.

Casa de madera, grande, junio con solar, de mucho porvenir en esta ciudad. La casa renta \$125.00 al mes. El solar tiene 100 vs. cuadradas Muy barato.—Entenderse en esta Administración.—D.S. 26 v.

Anillos de puros Surtido muy variado.—De venta en la Lito-grafía Minerva.

Vendo mulas de Nicaragua nuevas, sanas y de buen tamaño. Juan José León. Limón.

Llavero En la Administración de este Diario hay un llavero con llaves, que fué encontrado en la calle—Quien se crea con derecho a él, se le entregará previo pago del anuncio.—Agosto 7 1924.

Casa para alquilar Se alquilan los altos del salón de espera del Teatro Adela adecuados para negocio, habitación u oficinas. Informes Adela v. de Jiménez. Fábrica de Mosaicos. Teléfono 278.

Trapiche horizontal Se vende uno para 8 caballos de fuerza, marca Gordon.—Entenderse con C. de Mezerville en la Imprenta Minerva.

Bananeros Buena oportunidad para siembra de banano. Se ofrece en arrendamiento excelentes tierras de montaña habilitadas de tranvías y a proximidad de ferrocarril en el Atlántico.—Para más detalles dirijirse al apartado de correos 774.

Gallinas PLYMOUTH Rock En venta ejemplares de pura raza.—Entenderse con C. de Mezerville.

Sistema económico

de publicidad con tarjetas postales de 2, 4 y de 6 paginitas de el carácter aquí signadas con precios según el número de las paginitas y de la publicación o menos en el de LA OPINION demos la primera página de una tarjeta postal editada por la misma tipografía.

La tuberculosis vencida

Regeneración sanitaria en el mundo orgánico. De Italia la curación racional de la tuberculosis. De Costa Rica la regeneración sanitaria en el mundo orgánico por el Dr. Antonio Maggiorani, romano. (Demostración con tarjetas postales).

El ilustre Albert Edward Wiggan en el nuevo decálogo de la ciencia, declara: "El Supremo Hacedor manifiesta hoy su voluntad al hombre por medio de la ciencia. En vez de grabar sus preceptos en las tablas de piedra de la antigüedad, hace brotar del laboratorio sus revelaciones asombrosas. La biología (ciencia de la vida) es el nuevo evangelio que viene a completar las enseñanzas del cristianismo, mostrando a los hombres la técnica para alcanzar el perfeccionamiento físico, intelectual y moral".

Para el moral tenemos el evangelio, para el físico, sagitario el axioma del Dr. Antonio Maggiorani: "La electricidad es vida. El equilibrio de la misma en el organismo, es SALUD; introducir electricidad en el organismo, sea por la piel, sea por el estómago) cuando falta, es hacer salud. Saber proporcionar la introducción de la electricidad (sea que defecte por falta de producción, sea que defecte para suministrar a su producto a embarazadas), es lo que sirve para regenerar el mundo orgánico".

La salud es el principal bien y así el principal factor económico.

Nuestro cuerpo nos debe servir sin hacerse sentir. Las funciones del mismo deben llevar gusto, no disgusto. Cuando el cuerpo se siente o las funciones no dan gusto significa que el equilibrio de la electricidad falta, y cuando no se tienen daños anatómicos con restablecer el equilibrio eléctrico, cesan los disturbios.

De la aplicación de dicho axioma puede resultar la regeneración sanitaria del mundo orgánico; pero para esto se necesita dirigirse a la producción que es la que representa la vida orgánica. Aún tratándose del género humano es la mujer a la que debemos dirigirnos, pues del modo como seamos engendrados depende la salud del producto. Las estadísticas sanitarias demuestran que la mayor parte de los defectos físicos, de las enfermedades de las predisposiciones a las mismas.

Vendo casa en Aranjuez cómoda y barata.—Entenderse con Ismael Murillo en la palpería "Buenos Aires" en Aranjuez.—

ESPECTACULOS EN LOS DIFERENTES TEATROS DE SAN JOSE

**MODERNO**  
Viernes 26 de Septiembre  
A las 7 p. m.  
Episodios 7 8 9 de  
**La Flecha Vengadora**  
A las 8.30 p. m.  
**AMOR CIEGO**  
**LAS ORSARIAS**  
COMPANIA NACIONAL  
DOMINGO  
**LA SENDA DE LA INOCENCIA**  
MARY PHILBIN

**ADELA**  
Viernes 26 de Septiembre  
A las 7 pm  
Definitivamente por última vez  
**GENIO Y FIGURA**  
A las 8.30 pm  
Programa de estrenos y grandes éxitos de la célebre y aplaudida familia VARGAS  
DOMINGO  
**EL REY QUE RABIO**

**VARIEDADES**  
Viernes 26 de Septiembre  
A las 7 p. m.  
Función ordinaria, son válidas las tarjetas  
Estreno de películas cómicas por HAROLD LLOYD  
**APROVECHANDO LOS RATOS DE OCIO**  
**UN MARIDO ANGEICAL**  
**DEJARSE DE BROMAS**  
y la Revista Internacional N° 29  
A las 8.30  
**Juventud Deportiva**  
por REGINALD DENNY Y LAURA LA PLANTE

**AMERICA**  
Domingo 28 de Setiembre  
SELECTAS FUNCIONES  
**NOCHE**  
Estreno de arte Francés  
**LA DECIMA SINFONIA**

Gacetillas de los Teatros

Moderno

Mary Philbin la gloriosa intérprete de Los Amores de un Príncipe reaparecerá el domingo próximo en el Moderno En la Senda de la Inocencia.

Una artista que reúne todas las condiciones necesarias para ser el ídolo de las concurrencias, MARY PHILBIN, será la brillante estrella que interpretará el drama que se estrenará el domingo entrante en el Moderno. Basta decir que es ella la protagonista, para imaginarnos una historia conmovedora, una cinta de esas cuyas escenas llegan a todos los corazones para conmoverlos hondamente. Esta noche se tendrá a las 8.30 una función extraordinaria con la Compañía Nacional que pondrá en escena dos de sus éxitos más grandes Amor Ciego y Las Corsarias.

A las 7 continuará la serie La Flecha Vengadora, episodios 7-8-9. Cada vez más emocionantes.

Teatro Adela

Noche de grandes estrenos en este teatro con la célebre y aplaudida Familia Vargas

Una función especial, para corresponder al entusiasmo del público que rayó en locura en la función de anoche, La familia Vargas ha preparado algo muy bueno para esta noche, todos números nuevos, todos estrenos de gran éxito, Una Revista en cinco cuadros que tiene de todo: canciones, bailes, transformismo etc.

A las 7 definitivamente por última vez Frank Mayo en Genio y Figura.

El domingo próximo la Compañía Nacional estrenará El Rey que Rubió. Desde luego este será otro de sus grandes éxitos. Con este estreno se comprobará que la esforzada Compañía Nacional va hacia adelante de triunfo en triunfo, de éxito en éxito.

Teatro América

"La Décima Sinfonía"

Es la creación de Arte Francés, Pathé de Frees Paris interpretada por los más aplaudidos artistas de la Comedia Francesa que se estrenará la noche del domingo en el Teatro América.

Es la triste novela de un músico eminente, admirador profundo de Beethoven, que cristaliza en una sinfonia los sinsabores y desengaños que sufre su corazón.

Es historia triste muy triste, llena de melancolía que interesa profundamente.

Es un drama íntimo sin violencias, sin explosiones que va minando el sensible corazón del artista y al que debe, en parte su celebridad.

La película es un dechado de arte en todos sentidos y su estreno causará profunda sensación.

Teatro Variedades

Las magníficas funciones de hoy en el Variedades

Serán por demás atractivas y de fijo han de llamar la atención del selecto público asiduo concurrente a aquel favorecido coliseo.

A las 7 p.m. en tanda ordinaria con validez de las tarjetas se proyectarán en estreno las siguientes creaciones cómicas de Harold Lloyd Aprovechad los ratos de Oro, Un marido angelical, y Dejarse de bromas Además se pondrá la Revista Internacional N° 19.

Y a las 8.30 se presentará la admirable película Juventud Deportista, altamente sensacional y en la que realizan admirables ejercicios los llamados reyes de los Deportes norteamericanos Reginald Denny y Laura la Plante.

Toma parte en esta cinta una interesante carrera de automóviles.

Cablegramas

Viene de la página 1

Piden la entrada de Alemania a la L. de las N.

Berlín, Set. 25.—Veinte millones de católicos alemanes han dirigido al gobierno una petición en que se le pide que se adhiera a la Liga de las Naciones, con la condición de que el Papa ingrese también como miembro de la Liga. Los católicos alemanes se proponen obtener que el Papa sea el árbitro único de todas las disputas que se presenten. El Príncipe Loewestein, presidente del Comité Católico pro Liga, se dirigirá a todos los católicos del mundo pidiéndoles que apoyen la iniciativa de los católicos alemanes en el sentido de obtener el ingreso del Papa a la Liga de las Naciones, para consagrarlo como árbitro.

Fue robado el crucifijo de la Corte de la Haya

La Haya, Set. 25.—Fue robado del Palacio de la Paz de esta ciudad, el bellísimo crucifijo ornamentado que obsequió el Presidente de la Corte Internacional de Justicia a esta institución y que estaba colgado en el testero del salón de deliberación de la Corte.

Un italiano inventor del teléfono

Nueva York, septiembre. En la oficina de correos y teléfonos de Florencia, Italia, se ha colocado una nueva lápida de mármol con esta inscripción: «A Antonio Meucci, el inventor del teléfono, de fraudado de sus derechos». La carrera de Meucci fué de pobreza e infortunio. Llegó de refugiado político a Staten Island, New York, donde se consagró a trabajar en el invento de transmitir los sonidos a distancia. Se ha dicho que Garibaldi, emigrado a América después de 1849, pasó largas horas con Meucci hablándole desde el primer piso al sótano de la pequeña casa que ocupaba, del instrumento que ambos habían diseñado. Después de años de fatigosos experimentos, Meucci, acudió a la oficina de patentes de Washington en 1871, e inscribió la solicitud preliminar del invento que estaba tratando de perfeccionar, y para el cual requería una patente en fecha posterior. Cinco años después se concedió públicamente el honor de la invención del teléfono a Alexander Graham Bell. El italiano pleiteó luego largo tiempo sin resultado alguno, pues las autoridades federales, desde un

principio, se inclinaron a favorecer a Bell, nacido en Inglaterra y ciudadano americano

Rusos y Alemanes en la danza

Londres, Sept. 25.—Se sabe con certeza que oficiales alemanes y militares rusos toman parte en la lucha contra el Gobierno Central de Pekín. Este hecho, comprobado, se comenta en diversas maneras en los círculos políticos.

Alemania acepta el día de 8 horas de trabajo

Berlín, Set. 25.—El Ministro de Trabajo doctor Brauns, ha declarado que está dispuesto a ratificar el tratado Washington, sobre el establecimiento del día de ocho horas de trabajo, pero que antes desea que se aplique temporalmente, en Alemania, el artículo 14 del convenio, por el cual se permite que los obreros trabajen en horas extraordinarias en los casos de emergencia, porque considera que Alemania atraviesa actualmente una situación excepcional, que puede considerarse de emergencia.

Se Descubre un Maravilloso Remedio para Engordar

HACE AUMENTAR DE 3 A 8 KILOS EN CORTO TIEMPO

Un famoso médico especialista de New York ha preparado en forma de pastillas una combinación de ingredientes nutritivos a que da el nombre de CARNOL, y que sirve para hacer que personas delgadas puedan aumentar sus carnes y peso a razón de 3 a 8 kilos en pocas semanas. Dice el citado especialista:

"Este preparado CARNOL no es ningún misterio, ni se debe dudar de sus resultados. Todos sabemos que la formación de carnes y gordura en el cuerpo humano, depende del poder de asimilación, y todos los médicos son de opinión que las personas que asimilan sus alimentos son por regla general robustas, bien formadas y saludables. Si todo el mundo pudiese asimilar propiamente las comidas que lleva a su estómago, no habría tantos hombres y mujeres delgados."

CARNOL, una pastilla con cada comida, sirve de agente asimilativo y forma el lazo de unión entre el comer y el engordar. Hombres y mujeres delgadas que toman CARNOL con cada comida, pronto empiezan a notar sus buenos resultados y a menudo aumentan de 1 a 2 kilos cada semana. Si usted desea aumentar sus carnes, hermosear su figura y mejorar su digestión, no pierda tiempo en tomar el CARNOL. Se vende en las siguientes droguerías:

FRANCESA y NUEVA, en San José  
J. F. PIRIE, en Cartago

Joyería y Platería de **A. BELLO**  
Se ha trasladado a su nuevo local contiguo al "Siglo Nuevo"  
Gran surtido en artículos de novedad.

GRAN OPORTUNIDAD

La Tienda Mil Colores OFRECE

UN GRAN SURTIDO DE CASIMIRES ingleses a precios sin competencia. Vístela para que se convenza.

El propietario obsequiará un CUPON para premiarse de acuerdo con las tres últimas cifras del premio mayor de la Lotería del Asilo Chapul, bajo estas condiciones:

El favorecido por la suerte, tendrá derecho a recibir, enteramente gratis, un corte de casimir, de valor equivalente al de su compra. Ese cupón, será válido para doce meses de Lotería, contados desde la fecha de su adquisición.

SITUADA FRENTE A "LA ALHAMBRA", CALLE 2ª OESTE ANTIGUO LOCAL DEL DR. SALAS

Enrique Yankelwitz